A

Réveil activé

REGL AVANCES CHANGER PIN

SOUSCRIPTION

DESOUSCRIRE

RFINITIRI IS

PREEIXE BLITO

DURFE RAPPEI

MODE NUMERO

IRE SONNERIE

SUPRIM TOUT

REP . ON/OFF

END BNNUNCE

MODE REPOND.

REGLAGES

ECULITER

I

Ce matériel a été fabriqué avec le plus grand soin, si vous rencontrez des difficultés lors de son

http://www.sagemcom.com

Pour votre confort et votre sécurité, nous vous engageons à lire attentivement le paragraphe nandations et consignes de sécurité ».



D182-D182A

la directive 1999 / 5 / CE du Parlement et du Conseil Européen concernant les équipements hertziens et les équipements terminaux de télécommunication, pour la sécurité et la santé des usagers, pour les perturbations électromagnétiques

communications terrestres et spatiales pour éviter les interférences

La déclaration de conformité peut être consultée sur le site www.sagemcom.com

Sagemoom Broadband SAS 92848 Rueil-Malmaison Cedex - France

Cette fonction vous permet de recevoir des appels en votre absence sur une messagerie vocale

Pour vous signaler l'arrivée d'un nouveau message, l'icône et le message "BOITE VOCALE" sont

(voir paragraphe « Répertoire / Attribuer un raccourci », page 9).

Vous pouvez insérer une pause dans la numérotation d'un numéro de téléphone si vous souhaitez marquer un temps d'attente préalable à la prise de ligne.

En cours de la saisie du numéro à appeler, appuyez et maintenez enfoncée la touche

Ce téléphone enregistre et affiche les numéros des correspondants qui cherchent à vous joindre

Vous devez avoir souscrit au service de présentation du numéro pour disposer de cette fonction.

2. Le nom ou le numéro de l'appel le plus récent s'affiche selon que le numéro de votre

ce numéro dépasse 12 chiffres.

Appuyez sur

3 pour accéder aux chiffres suivants.

3. Appuyez sur menu/ok pour afficher la date et l'heure de réception de l'appel sélectionné.

Si vous n'êtes pas abonné à ce service ou si le numéro est masqué, le numéro est identifié comme

- INDISPONIBLE: vous n'êtes pas dans le même pays que votre correspondant.

L'écran ne peut pas afficher intégralement le numéro de votre correspondant s

PRIVE: votre correspondant ne désire pas que son numéro s'affiche.

NOEE! l'attribuer à la touche

• Appuyez longuement sur la touche (ou Z.sc.).

Composer le numéro de la messagerie vocale de votre opérateur.

Lorsque vous n'avez plus de nouveaux messages, l'enveloppe disparaît

Maintenez enfoncée la touche (12 ou 2 où le numéro a été programmé.

Affichage des numéros non disponibles :

La liste contient les numéros des 10 derniers appels recus

4. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour parcourir la liste.

correspondant est présent ou non dans votre répertoire.

Pour plus de détails, reportez-vous à la section « Attribuer un raccourci », page 9.

Pour consulter votre messagerie vocale :

Appeler un numéro en mémoire

Insérer une pause (de numérotation)

insérer une pause : "P" s'affiche à l'écran

JOURNAL DES APPELS

Journal des appels recus

1. Appuyez sur A...

NOF61

NOF61

Présentation du numéro (CLIP)

Le numéro de votre messagerie vocale n'est pas réglé en usine, vous pouvez

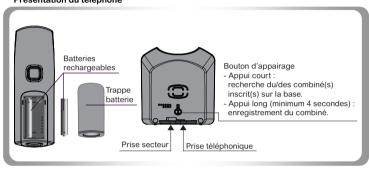
PRISE EN MAIN Placez le coffret devant-vous, ouvrez l'emballage et vérifiez que les éléments suivants s'y



Dans le cas où vous auriez acheté un pack DUO ou TRIO, vous trouverez en supplément po

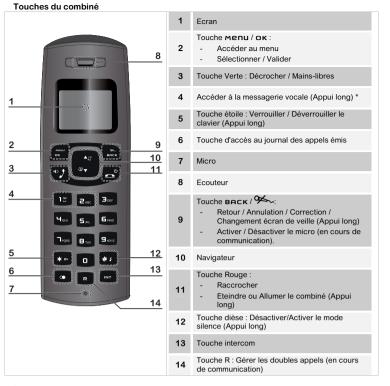


D182-D182A



Installation du téléphone

- 1. Installez le support arrière de la base : insérez les languettes du support dans les encoches respectives (A) sur le dos de la base.
- 2. Branchez le cordon téléphonique à la prise téléphonique de la base
- 3. Branchez l'autre extrémité du cordon téléphonique à la prise murale
- 4. Raccordez le bloc d'alimentation à la base
- 5. Branchez le bloc secteur à la prise secteur.
- 6. Insérez les batteries en respectant la polarité de celles-ci comme indiqué dans leur logement.
- 7. Mettez en place la trappe batterie. «CHERCHE...»
- 8. Posez le combiné sur la base pour le recharger. Avant la première utilisation, le combiné doit être rechargé pendant 15 heures.



* Le numéro de la messagerie vocale peut être modifié (référez-vous au paragraphe «Attribuer un



Depuis l'écran d'accueil : Accéder au journal des appels reçus.

Depuis l'écran d'accueil : Accéder au répertoire Dans le menu : Touche de navigation vers le bas

D182-D182A

D182-D182A

Icônes du combiné

Appel en cours

Mode silence activé.

REPERTOIRE NOUV. ENTREE

HORL. & REVEIL DRTE / HEURE

** modèle D182A uniquemen

MODIFIER

SUPPRIMER

SUPPRIM TOUT

MEM. DIRECTE

NOM COMBINE

BBCCBUC BLILD

CHOIX EODBAT

MELOD REVEIL

MELODIES

LANGUE

Mains-libres activé

MENUS

Synoptique

PERSONNALIS.

* selon version

Signal (clignote lorsque le combiné est hors de portée de la base ou

Message vocal non consulté

Pour faire une conférence à 3 (les 2 appels entrants et vous) Pendant votre communication, appuyez sur puis sur la touche Vous pouvez alors dialoquer avec les 2 correspondants en même temps

Pour terminer la conférence à 3, appuyez sur la touche rouge

PERSONNALISATION DU TELEPHONE

Nom du combiné

Le nom par défaut du combiné est "HRNDSET N" avec N le numéro attribué au combiné enregistré.

- Allez dans le menu " PERSONNALIS." / " NOA COABINE "
- . Saisissez le nom du combiné à l'aide du clavier (10 caractères maximum).
- 3. Utilisez la touche BACK pour effacer un caractère (si besoin). Appuyez sur menu/ok

- Allez dans le menu "PERSONNBUS" / "@FLODIES" / "VOL SONNERIE"
- 2 Choisissez à l'aide des touches ▲ ou ▼ le volume souhaité puis appuyez sur menu/or

- Sélection de la sonnerie Allez dans le menu "PERSONNBLIS." / "MELODIES " / "SONNERIES ".
- Sélectionnez la sonnerie de votre choix à l'aide des touches ▲ ou ▼. Appuvez sur

Activation/désactivation du son des touches

- . Allez dans le menu "PERSONNBLIS." / "RELODIES " / "BIP TOUCHES "

- Modifiez l'état avec les touches ▲ ou ▼.
- 3. Appuvez sur menu/ok

Modifier la langue du téléphone Allez dans le menu "PERSONNRLIS." / "LRNGUE".

Sélectionnez la langue désirée à l'aide des touches ▲ ou ▼. Appuyez sur menu/ox. Raccroché automatique

En posant le combiné sur la base pendant un appel (combiné décroché), le combiné raccroche

1. Allez dans le menu "PERSONNALIS." / "RACCROC RUTO".

. Modifiez l'état avec les touches A ou

- 3. Appuyez sur **menu/ok**.

Verrouillage des touches

- 1. Appuyez et maintenez enfoncée la touche pendant 1 seconde. Un écran d'information vous indique que le verrouillage des touches a été activé
- 2. Pour déverrouiller le clavier, appuyez et maintenez enfoncée la touche

Pour naviguer dans les menus, utilisez les touches : (menu/ok), (Back/) (s'affiche lorsque vous accédez au journal des appels recus). A∏ (♠) et ∅√ (♠). Exemple: Pour modifier la sonnerie du combiné. (s'affiche lorsque vous accédez au Allez dans le menu PERSONNALIS / MELODIES / SONNERIES. Appuyez sur menu/oκ. Sélectionnez "PERSONNALIS." à l'aide des touches ▲ ou ▼. État de charge des batteries 2. Appuvez sur **menu/ok**. Sélectionnez "₹ELODIE5" à l'aide des touches ▲ ou ▼. fixe : les batteries sont chargées 3. Appuvez sur **menu/ok**. Sélectionnez "SONNERIES" à l'aide des touches ▲ ou ▼. clignote (hors chargeur) : les 4. Appuvez sur **menu/ok**. Dix mélodies sont disponibles : "flELODIE 1"... "flELODIE 10". Sélectionnez la sonnerie de votre choix à l'aide des touches ▲ ou ▼. clignote (sur le chargeur) : en cours 5. Appuyez sur **menu/ok** pour confirmer votre choix. Message(s) répondeur non consulté(s)

APPELS

Émission d'un appel nhiné est sous tension

- 1. Appuvez sur . La tonalité retentit et l'icône s'affiche.
- Saisissez un numéro de téléphone
- 1. Saisissez un numéro de téléphone.
- 2. Appuyez sur

Réception d'un appel Lorsque le téléphone sonne, appuvez sur pour décrocher.

NOEE! Vous pouvez à tout moment régler le volume de l'écouteur du combiné en

Vous pouvez activer le haut-parleur du combiné, en cours de conversation avec votre

Fonction mains-libres

Appuyez sur la touche pour activer le haut-parleur du combiné.

- 2. Appuyez de nouveau sur la touche pour désactiver le haut-parleur.
- Mettre fin à un appel

Appuyez sur la touche

Désactivation du microphone

Pour désactiver le microphone : appuyez sur 🦫 "FIICRO COUPE" apparaît à l'écran. Pour activer le microphone : appuyez sur 🦫. Votre correspondant vous entend de

Heure et date

- - Pour la modifier, saisissez la nouvelle date au format 20AA/MM/JJ.

- Pour conserver l'heure, appuvez sur menu/ok
- Pour la modifier, saisissez la nouvelle heure au format HH : MM.
- 5. Appuvez sur menu/ok

NOLE! En cas d'erreur de saisie appuyez sur BACK.

Format heure (12H/24H)

Modifiez l'état avec les touches ▲ ou ▼.

Appuyez sur menu/ok.

1. Allez dans le menu "HORL. & REVEIL" / "CHOIX FORMAT" / "FORMAT DATE".

- 3. Appuvez sur menu/ok

Réglage du réveil

- Pour répéter le réveil chaque jour à l'heure programmée, sélectionnez "T5 LE5 JOURS".
- Saisissez l'heure à laquelle vous souhaitez que le réveil sonne: "HH M" ".

 (Si le format de l'heure est 12H, en fin de saisie utilisez la touche A pour mettre RT et la
- touche ▼ pour mettre Pff).

4. Appuyez sur **menu/ok**

D182-D182A REGLAGES DE L'HEURE ET DE LA DATE

- 1. Allez dans le menu "HORL. & REVEIL" / "DRTE / HEURE ".
- 2. Un écran vous présente la date actuelle. Pour conserver la date, appuyez sur menu/ok
- 3. Appuyez sur **menu/ok**.
- 4. Un écran vous présente l'heure actuelle.
- - (Si le format de l'heure est 12H, en fin de saisie utilisez la touche ▲ pour mettre R⊓ et la touche ▼ pour mettre Pf)

Allez dans le menu "HORL. & REVEIL" / "CHOIX FORMAT" / "FORMAT HEURE".

Format date

2. Modifiez l'état avec les touches ▲ ou ▼.

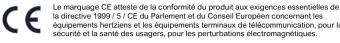
Modifier la sonnerie du réveil

Allez dans le menu "HORL. & REVEIL" / "MELOD REVEIL". 2. Sélectionnez la mélodie qui vous convient.

3. Appuyez sur **menu/o**k pour valider votre choix. Un signal de confirmation retentit.

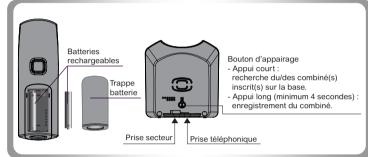
Vous venez d'acquérir un téléphone DECT Sagemcom et nous vous remercions de la confiance

Vous pouvez également trouver ces informations sur le site :



En complément, il utilise efficacement le spectre de fréquences attribué aux

Présentation du téléphone



Journal des appels émis Les appels émis sont enregistrés dans la liste des appels émis (max. 5 derniers numéros).

Pour consulter la liste des appels émis

- Appuyez brièvement sur la touche Le plus récent numéro composé s'affiche.
 Appuyez sur ▲ ou ▼ pour consulter la liste des 5 derniers numéros de téléphone composés.
- Rappel d'un correspo
- Appuyez sur ou . Appuyez sur <u>▲ ou</u> ▼ pour parcourir la liste.

D182-D182A

3. Appuyez sur Création d'une entrée de répertoire à partir de la liste des appels

- 1. Appuyez sur ou .
- Utilisez les ▲ ou ▼ pour sélectionner un numéro 3. Appuyez sur menu/ok, puis sélectionnez "ENREG. NUÑ.".
- 4. Appuyez sur menu/ok. Saisissez le nom de l'entrée. Appuvez sur menu/ox.

6. Appuvez sur menu/ok pour valider le numéro.

- Suppression d'un numéro enregistré I. Appuyez sur ou .
- Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner un numéro. Appuyez sur menu/ok.
- Sélectionnez "SUPPRIMER" (ou "SUPPRIM TOUT" pour supprimer tous les numéros de la liste). Appuyez sur menu/ok. Un écran affiche la demande de confirmation.
- A l'aide du clavier du combiné: pour annuler la suppression de l'entrée, appuyez sur BACK.

REPERTOIRE

Vous pouvez sauvegarder jusqu'à 50 fiches (24 chiffres et de 12 caractères) dans le répertoire. Composer un numéro enregistré

pour confirmer la suppression de l'entrée, appuyez sur menu/ox

Appuvez sur

Créer / Enregistrer une fiche

Modifier une fiche

Appuyez sur ▲ ou ▼ pour consulter les entrées du répe Lorsque le nom voulu est sélectionné, appuyez sur

...

Saisissez le nom. Appuyez sur menu/ok. 3. Saisissez le numéro. Appuyez sur menu/ok

Allez dans le menu "REPERTOIRE" / "NOUV. ENTREE".

 Allez dans le menu "REPERTOIRE" / "MODIFIER". 2. Sélectionnez le contact à modifier avec les ▲ ou ▼. Appuvez sur menu/oĸ

8

D182-D182A

- 3. L'écran de saisie du nom s'affiche avec le curseur placé en fin de ligne, appuyez sur BACK pour effacer les caractères.
 - Saisissez le nouveau nom et appuyez sur menu/ox

6. Saisissez le nouveau numéro et appuyez sur menu/ok

BACK pour effacer les chiffres.

Supprimer une fiche / tout le répertoire Allez dans le menu "REPERTOIRE" / "SUPPRIMER" (ou "SUPPRIMER TOUT" pour supprimer tous les contacts du répertoire).

5. L'écran de saisie du numéro s'affiche avec le curseur placé en fin de ligne, appuyez sur

 Sélectionnez le contact à supprimer avec les touches ▲ ou ▼. Appuyez sur menu/ox 3. Pour confirmer la suppression de l'entrée, appuyez sur **menu/o**

Ce menu vous permet d'enregistrer deux numéros d'accès rapide affectés aux deux touches et ZABC du clavier. Le numéro de votre messagerie vocale n'est pas réglé en usine, vous pouvez

- l'attribuer à la touche
- 1. Allez dans le menu "REPERTOIRE" / "MEM. DIRECTE". Sélectionnez la touche à laquelle vous voulez affecter un numéro (ou case).
- Appuyez sur **menu/ok**, "AUCUN NUNERO" est affiché à l'écran. Appuyez sur menu/ok

NOF61

- "EHRNGER NUM"." apparaît à l'écran Appuyez sur menu/ok
- Saisissez le nom de l'entrée à créer. Appuyez sur **menu/ok** pour confirmer. Saisissez le numéro de l'entrée à créer. Appuyez sur menu/ok pour confirmer. Un signal de confirmation retentit.

Les fonctions multi-combinés sont accessibles dès que votre installation comprend deux combinés inscrits sur la même base. Appel interne/Intercom

FONCTIONS MULTI-COMBINES

- Assurez-vous que le combiné est en mode veille. 2. Appuyez sur INT du combiné.
 - appelé, "RPP INTERNE" suivi du numéro du combiné appelé s'affichent à l'écran. Si votre base comprend plus que deux combinés, "INT" clignote à l'écran et les numéros de tous les autres combinés enregistrés s'affichent.

Si votre base comprend seulement deux combinés, le deuxième combiné est directement

Saisissez le numéro d'un combiné ou appuyez sur pour appeler tous les combinés

Réception d'un appel interne "APP INTERNE" suivi du numéro du combiné appelant s'affichent à l'écran. L'icône "(" clignote.
 Appuyez sur pour décrocher.

9

D182-D182A Gérer un appel externe et un appel interne

1. Lorsque vous êtes en communication, appuyez sur . L'appel entrant est mis en attente. Saisissez le numéro du combiné vers lequel vous souhaitez transférer l'appel. Lorsque l'utilisateur répond, vous pouvez lui annoncer le transfert. 3. Appuyez sur pour transférer l'appel.

NOLE! Si le combiné appelé ne répond pas, appuyez sur pour récupérer l'appel.

Basculer entre un appel interne et un appel externe

Conférence téléphonique (à 3 participants)

Transfert de l'appel externe vers un autre combiné enregistré sur la base

Lorsque vous êtes en communication double, appuyez sur la touche pour basculer entre l'appel externe et l'appel interne.

Une conférence téléphonique peut être établie entre un correspondant et deux combinés enregistrés sur la base.

1. Lorsque vous êtes en communication, appuyez sur . L'appel externe est mis en attente. Saisissez le numéro d'un combiné. Attendez que l'utilisateur du combiné décroche 3. Appuvez sur la touche menu/ok pour démarrer la conférence à trois. "CONFERENCE" est

L'activation de la conférence à 3 n'est possible que si vous êtes en communication avec le correspondant interne.

Gérer deux appels externes Réception d'un second appel alors que vous êtes déjà en ligne Pendant votre communication, un bip sonore est émis par votre opérateur pour vous informer qu'un second appel est en attente. Un écran affiche les coc

Appuyez sur R puis sur la touche pour prendre ce nouvel appel. Votre premier correspondant est mis en attente et vous pouvez dialoguer avec le second correspondant. Emission second appel alors que vous êtes déià en ligne

L'appel en cours passe alors en attente et vous pouvez dialoguer avec le second correspondant

Basculer d'un appel à l'autre
Pour basculer d'un appel à l'autre appuyez sur puis la touche
L'appel en cours passe alors en attente et vous reprenez en ligne le second appel.

Pendant votre communication, appuyez sur puis composez le numéro à appeler.

Pour arrêter un appel et continuer l'autre appuyez sur R puis la touche 18. L'appel en cours est alors terminé définitivement, et vous reprenez en ligne le second appel

Mettre fin à l'un des deux appels

11

12

Réécouter le message en cours

CONFIGURATION AVANCEE

Code PIN de la base

Le code de votre base (0000 par défaut) est nécessaire pour accéder à certaines fonctions de sécurité. Celui-ci doit comporter 4 chiffres

- Allez dans le menu " REGL BYBNCES " / " CHBNGER PIN ".
- Saisissez l'ancien code base à l'aide des touches du clavier, appuyez sur menu/ox.
- 3. Saisissez le nouveau code base à l'aide du clavier. A chaque chiffre saisi, le caractère « » est remplacé par le caractère «*»
- 4. Appuvez sur menu/ok pour confirmer votre nouveau code PIN. Un signal de confirmation

Note: Notez bien votre code base. Il vous sera nécessaire pour modifier certains réglages.

Inscrire un nouveau combiné sur votre base Appuvez et maintenez enfoncé le bouton d'appairage (sur le dos de la base) pendant 5.

- secondes (si la procédure d'association n'est pas lancée sur le combiné, la base repasse en mode veille au bout d'une minute).
- Allez dans le menu "REGL RVRNCES" / "SOLISCRIPTION"
- Saisissez le code de la base (code par défaut : 0000). Appuyez sur **menu/o**k. Une fois le combiné inscrit. Le combiné sort automatiquement du mode appairage.
- Le numéro du combiné attribué automatiquement par la base apparaît à l'écran.

Suppression d'un combiné

- Allez dans le menu "REGL RVRNCES" / "DESOUSCRIRE".
- Saisissez le code PIN de la base (code par défaut : 0000). Appuyez sur menu/ox. Sélectionnez le numéro du combiné à supprimer à l'aide des touches des ▲ ou ▼ puis appuyez sur **menu/o**κ.

Modifer le pays (selon version)

- Allez dans le menu " REGL RVRNCES " / " PRYS ".
- Saisissez le code PIN de la base (code par défaut : 0000). Appuyez sur menu/ox. Sélectionnez le pays où yous utilisez le téléphone. Appuyez sur menu/ox
- Un écran yous demande de confirmer votre choix. Appuvez sur menulos.
- Restauration des réglages par défaut du combiné et de la base

Allez dans le menu "REGL RVRNCES" / "REINITIBLIS."

2. Appuyez sur **menu/o**k.

Si vous utilisez un PABX dans votre réseau téléphonique privé, vous pouvez programmer le numéro du préfixe. Cette fonction définit :

- Le préfixe: ce nombre sera ajouté au début du numéro que vous composez. Le nombre à détecter : si vous appelez un numéro commencant par la séquence enregistrée
- cette séquence sera automatiquement supprimée et le préfixe sera ajouté רבים מונים: Ces deux paramètres ne sont pas appliqués si le numéro que vous appelez commence par "#", "*" ou "ף".
- 1. Allez dans le menu "REGL RVRNCES" / "PREFIXE RUTO".
- Sélectionnez "DETECT NUT"." pour définir "le nombre à détecter".
- Sélectionnez "PREFIXE" pour préciser "le préfixe" à ajouter.

REGLAGES REPONDEUR (MODELE D182A UNIQUEMENT)

Nombre de sonneries

D182-D182A

Ce paramètre permet de définir le nombre de sonneries de votre téléphone avant le déclenchement de votre répondeur. Le nombre de sonneries est compris entre 2 et 7, vous pouvez également sélectionner le mode "ECONOMIE". Le mode "ECONOMIE" détermine automatiquement le nombre de sonneries : Si le répondeur ne contient pas de nouveaux messages, le nombre de sonneries sera de 4, sinon le nombre de sonneries sera de 2.

13

- 1. Allez dans le menu "REPONDEUR" / "REGLAGES" / "NBR SONNERIE". 2. Choisissez dans la liste, à l'aide des touches ▲ ou ▼ le nombre de sonneries souhaité
- (entre 2 et 7) ou bien le mode "ECONOME", puis appuyez sur menu/ok.

Interrogation à distance

Votre répondeur est interrogeable à distance. Cette fonction vous permet de lire vos messages et d'interroger votre répondeur à partir de tout autre téléphone situé hors de votre domicile. Activation/désactivation de l'interrogation à distance

- . Allez dans le menu "REPONDEUR" / "REGLAGES" / "RCCES A DIST" / "RCTIVER" ou "DESACTIVER". 2 Modifiez l'état avec les touches ▲ ou ▼
- 3. Appuyez sur **menu/ok** pour valider votre choix. Un signal de confirmation retentit.

Consultation du répondeur à distance

Pour interroger votre répondeur à distance : composez votre numéro de téléphone et attendez le déclenchement de votre répondeur. Pendant l'écoute de votre annonce, appuyez sur la touche # et entrez votre code d'interrogation à distance.



Le code d'interrogation à distance du répondeur correspond au code PIN de la base (par défaut 0000). Vous pouvez modifier le code d'interrogation à partir du menu "REGL RYRNCES / CHRNGER PIN" (voir paragraphe "Code PIN de la base", page

Un bip vous signale l'accès au répondeur. En fin de diffusion, un nouveau bip est émis pour vous signaler la mise à disposition du répondeur.

18

Vous pouvez rea	aliser les oper	ations suivar	ites :

Touche	Fonction
1	message précédent
2	lire les messages / retour au début du message en cours de lecture
3	message suivant

effacer le message en cours arrêter la lecture des messages 9 éteindre le répondeur

Modifier la durée du Rappel

Si vous connectez votre téléphone derrière un PABX, vous pouvez être amené à modifier la durée du flash pour vous permettre d'utiliser votre téléphone correctement dans les fonctionnalités suivantes : double appel, conférence à trois, etc. Contactez votre opérateur avant de modifier le

Modifier le type de numérotation

- Modifiez l'état avec les touches ▲ ou ▼.
- 3 Annuvez sur menulok

13 minutes pour les messages) ou 59 messages.

Lorsque votre répondeur atteint sa capacité maximale d'enregistrement, vous ne pouvez plus

- Répondeur simple : aucun message ne pourra vous être laissé et une annonce prévient de
- Répondeur enregistreur : une annonce invite vos correspondants à vous laisser des messages

Cependant, il est conseillé d'enregistrer votre propre annonce, pour cela référez-vous au paragraphe « **Modifier l'annonce**», page 16.

Panneau de commande

D182-D182A

Augmenter le volume d'écoute. ancer la lecture des messages Diminuer le volume d'écoute. Arrêter la lecture des messages fois vers le haut : passer au message l fois vers bas : revenir au début du υ Activer ou désactiver le 2 fois vers le bas : revenir au message Effacer le message en cours (appl court en cours de la lecture). Effacer tous les messages lus (appui long en dehors de la lecture).

*: la lecture reprend depuis le premier message.

Mise en route/Arrêt du répondeur A partir de la base

Pour activer votre répondeur, appuyez de nouveau sur la touche de la base. La touche de la base est allumée et l'annonce qui sera utilisée est diffusée.

Pour désactiver votre répondeur, appuyez sur la touche de la base.

NOLE! Chaque fois que vous mettez votre base sous tension, le répondeur retrouve son état précédent.

A partir du combiné

- Allez dans le menu "REPONDEUR" / "REP. ON/OFF"
- 2 Modifiez l'état avec les touches ▲ ou ▼

Appuvez sur menu/ok. Modifier le mode du répondeur

- 1 Allez dans le menu "REPONDEUR" / "MODE REPOND"
- 2. Sélectionnez "REP. ENREG." ou "REP. SIMPLE" à l'aide des touches ▲ ou ▼ puis appuyez sur

15

D182-D182A

- Pour éviter tout risque d'explosion
- Assurez-vous d'avoir correctement mis les batteries en place.
 Utilisez uniquement des batteries rechargeables de type 1.2V 300 mAh ou équivalent de type
- Ne jetez pas les batteries au feu. Celles-ci risqueraient d'exploser
- Jetez les batteries conformément aux réglementations en vigueur.
- Ne brûlez pas les batteries ne les démontez pas ne les détériorez pas et ne les percez pas
- Celles-ci contiennent des produits dangereux susceptibles de provoquer de graves blessures.

 Pour éviter tout risque d'incendie ou de dommages corporels, utilisez les batteries

CONSIGNES D'ENTRETIEN

Afin de garantir le bon fonctionnement de votre téléphone et de préserver son aspect extérieur, nous conseillons de suivre les consignes ci-dessous :

- ampoules fluorescentes, par exemple).
 Tenez-le à l'écart des rayons du soleil et de toute source d'humidité. Évitez de le faire tomber
- Nettoyez-le à l'aide d'un chiffon doux.
- Conservez l'emballage d'origine. Celui-ci peut faire office de protection en cas de transport de
- Remplacement des batteries Assurez-vous que le combiné est ÉTEINT avant de remplacer les batteries.

Retirez la trappe batterie. Retirez les batteries.

- Mettez des batteries neuves en place en respectant le sens de polarité. Mettez en place la trappe batterie en crochetant d'abord le haut, puis en rabattant le bas
- jusqu'à sa complète fermeture. 5. Posez le combiné sur la base.

EN CAS DE PROBLEME

Présence d'aluminium dans la structure d'un bâtiment.

20

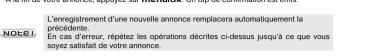
- Proximité d'appareils électriques (fours micro-ondes, radiateurs, ordinateurs, par exemple) Mauvaises conditions atmosphériques (orages, par exemples).
- Base installée dans le sous-sol ou dans la partie inférieure du bâtiment
- Batteries du combiné déchargées. Combiné trop éloigné de la base.

Créer votre annonce personnelle

Modifier l'annonce

- La durée d'enregistrement maximale d'une annonce est de 120 secondes 1. Allez dans le menu "REPONDEUR" / "ENR. RNNONCE" / "REP. ENREG." (ou "REP. SIMPLE") / "ENR. RNNONCE".
- 2. Enoncez clairement votre annonce près de la base.
- 3. A la fin de votre annonce, appuyez sur **menu/ox**. Un bip de confirmation est émis.

NOLE! Les bips de début et de fin d'enregistrement ne feront pas partie de votre



Ecouter l'annonce

- 1. Allez dans le menu "REPONDEUR" / "ENR. ANNONCE" / "REP. ENREG." (ou "REP. SIPPLE"). / "ECOUTER"
- 2. L'annonce qui sera utilisée est diffusée. A la fin de la diffusion de l'annonce, votre répondeur

NOLE! Si aucune annonce n'est enregistrée, vous entendrez un bip sonore.

Effacer votre annonce . Allez dans le menu "REPONDEUR" / "ENR. RNNONCE" / "REP. ENREG." (ou "REP. SIMPLE") / "SUPPRIMER"

2. Appuvez sur menu/ok.

Réglage du volume du haut-parleur de la base

Appuyez successivement sur la touche de la base jusqu'à ce que vous obteniez un niveau

Ecouter vos messages à partir de la base

Si vous avez reçu des nouveaux messages, la touche de la base clignote et l'icône

Appuyez sur la touche pour écouter vos messages : Si vous avez de nouveaux messages, seuls ceux-ci seront lus, du plus récent au plus ancien

Si vous n'avez pas de nouveaux messages, tous les anciens messages seront lus, du plus

Un bip sonore est émis après la diffusion de chaque message et le message suivant est diffusé

NOLE! Après le début d'un message, attendez au moins 2 secondes avant d'appuyer sur la touche ◀. Au cours de l'enregistrement d'un message, vous pouvez décrocher (en

> appuyant sur la touche () pour répondre à tout moment. 16

D182-D182A

NOF6 !

Auto-diagnostic Solutions

Problèmes L'écran de Vérifiez que les batteries sont installées correctement votre combin Placez le combiné sur le chargeur et effectuez une charge complète ne présente des batteries (au moins 15 heures) Assurez-vous que la sonnerie est activée sur le combiné Vous disposez peut-être d'un nombre trop important de téléphones sur sonne pas.

Le combiné est-il situé à une distance raisonnable de la base ? Rapprochez-vous de la base (environ 50 mètres en intérieur et jusqu'à

votre ligne. Débranchez des téléphones.

300 mètres dans un espace dégagé). La base est-elle installée dans un endroit approprié ?

ENVIRONNEMENT

La préservation de l'environnement est une préoccupation essentielle de Sagemcom. Sagemcom a la volonté d'exploiter des installations respectueuses de l'environnement et a choisi d'intégrer la performance environnementale dans l'ensemble du cycle de vie de ses produits, de la phase de fabrication à la mise en service. l'utilisation et l'élim

L'emballage

La qualité du



La présence du logo (point vert) signifie qu'une contribution est versée à un organisme national agréé, pour améliorer les infrastructures de récupération et de recyclage des emballages. Pour faciliter ce recyclage, veuillez respecter les règles de tri mises en place localement pour ce type de déchets

Les piles et batteries

Si votre produit contient des piles ou des batteries, ces dernières doivent être déposées dans les points de collecte désignés.

Le produit



- La poubelle barrée apposée sur le produit ou sur ses accessoires signifie qu'ils appartiennent à la famille des équipements électriques et électroniques. A ce titre la réglementation européenne vous demande de procéder à sa collecte sélective : Dans les points de distribution en cas d'achat d'un équipement équivalent. Dans les points de collecte mis à votre disposition localement (déchetterie
- Electroniques qui peuvent avoir des effets potentiels sur l'environnement et la santé humaine

21

Appuyez sur le bas de la touche pendant la lecture du message.

Réécouter le message précédent

Appuyez deux fois sur le bas de la touche pour réécouter le message précédent.

Passer au message suivant

Appuyez sur le haut de la touche pour passer au message suivant. Arrêter la lecture du message

NOCE! Si vous appuyez de nouveau sur la touche

pour arrêter la lecture du message

Ecouter vos messages à partir du combiné

Si vous avez reçu des nouveaux messages, la touche de la base clignote et l'icône 📼

- 1. Allez dans le menu "REPONDEUR" / "ECOUTER"

Appuyez sur la touche

Effacer le message en cours

Effacer vos messages déjà lus

En mode veille, appuyez et maintenez la touche enfoncée vous entendez un bip sonore. Ce bip vous informe que tous vos messages déjà lus sont effacés.

- OU
- . Appuyez sur menu/ok.

17

GARANTIES ET DISPOSITIONS EXCLUSIVEMENT POUR FRANCE Pour une prestation de garantie, veuillez vous adresser à votre distributeur ou au bureau d'assistance de Sagemcom. Il faut présenter une preuve d'achat. Veuillez utiliser votre appareil conformément aux prescriptions et dans des conditions d'utilisation normales. Sagemcom décline toute responsabilité pour toute utilisation non conforme aux prescriptions et pour les

A) Conditions générales de garantie

Pendant la période de garantie de 24 -vingt-quatre- Mois (3 -trois- Mois pour accessoires)

Sagemcom prend à sa charge à partir de la date d'achat, sans facturation et à sa propre discrétion, les travaux de réparation et les coûts des pièces de rechange dans le cas où l'appareil présente des erreurs de fonctionnement qui peuvent être attribuées à un défaut de fabrication

rorms le cas du le chefit à concu di contrat de maintenance avec sagement pour rappareir aux termes duquel les réparations sont effectuées au domicile du client, aucune réparation n'est faite au domicile du client. Le client doit expédier à ses propres frais l'appareil défectueux à l'adresse obtenue du distributeur ou du bureau d'assistance de Sagemeom.

(sans modification, notes ou passages illisibles) dont il ressort que le produit est toujours sous garantie. Si aucune preuve d'achat n'est jointe à l'expédition, l'atelier de réparation Sagemcom prendra la date de fabrication comme référence pour déterminer le statut de garantie du produit Sous réserve des obligations légales, Sagemcom n'accepte aucune garantie implicite ou explicite qui n'a pas été mentionnée dans cette section et décline toute responsabilité pour les dommages directs ou indirects, matériels ou immatériels, qui sortent du cadre de la présente de garantie.

Lorsqu'un produit est expédié pour réparation, une preuve d'achat doit être jointe à l'expédition

Si une disposition de la présente garantie s'avère être en tout ou en partie invalide ou illégale en vertu d'une infraction à l'encontre d'une prescription de protection du consommateur stipulée par la législation nationale, la validité et la légalité des autres dispositions de la présente garantie ervent leur plein et entier effe

La garantie légale s'applique sans restriction, indépendamment de la garantie de réparation

B) Exclusions de garantie Sagemcom décline toute responsabilité au titre de la garantie en relation avec

- conditions de fonctionnement inappropriées, en particulier la température et l'humidité de
- réparation ou maintenance de l'appareil par des personnes non autorisées par Sagemcom.
 Usure de l'appareil et des composants à la suite d'une utilisation quotidienne normale;
 Dommages qui peuvent être attribués à un emballage inadéquat ou défectueux de l'appareil
- Utilisation d'une nouvelle version logicielle sans l'autorisation préalable de Sagemoom; Modification ou ajout apporté à l'appareil ou au logiciel sans l'approbation écrite préalable de
- interruptions d'accès au réseau ou le mauvais fonctionnement lors du raccor l'abonné ou de son interlocuteur ;

LIVRET UTILISATEUR

D182-D182A





erreurs du réseau local (câblage, serveur, postes de travail) ou erreurs au niveau du réseau erreurs du reseau local (cablage, serveur, poses de la vani) ou erreurs au inveau du reseau de transmission (comme par exemple, mais sans limitation, interférences, mauvais fonctionnement ou mauvaise qualité du réseau); modification des paramètres du réseau de radiocommunications après la vente du produit.

uniquement en France. Vous trouverez sur le site : **www.sagemcom.com** toutes les informations nécessaires pour effectuer



• Défauts de fonctionnement du fait de l'entretien normal de l'appareil (comme décrit dans le manuel de l'utilisateur fourni), ainsi que des erreurs de fonctionnement qui peuvent être

C) Réparations hors garantie C) reparations nors garantie
Dans les cas visés sous point B et à l'issue de la période de garantie, le client est tenu de se faire
établir un devis par un centre de réparation Sagemcom autorisé.
Les coûts de réparation et d'expédition sont à la charge du client. Les conditions stipulées cidessus sont valables pour autant qu'aucune autre clause écrite n'ait été conclue avec le client et

23

19

Allez dans le menu "REGL RYRNCES" / "MODE NUMEROT" / "FREQ YOCALES" ou "NUM DECIMALE".

Lorsque cette fonction est activée, le combiné sonne dès la réception d'un appel, sans attendre la

Si vous avez activé cette fonction, elle sera automatiquement désactivée lors de la réception d'un

Votre répondeur a une capacité moyenne de 15 minutes (2 minutes pour l'annonce et

Le répondeur de votre téléphone possède deux modes d'accueil

14

RECOMMANDATIONS ET CONSIGNES DE SECURITE

D182-D182A

salle de bains, buanderie, cuisine, etc...) à moins de 1.50 m d'un point d'eau, ni en extérieur. Votre appareil doit être utilisé à une température comprise entre 5°C et Utilisez exclusivement le bloc secteur fourni, raccordez celui-ci sur le secteur conformément aux instructions d'installation de ce livret et aux indications



public de chaque opérateur de réseau français, belge, suisse ou luxembourgeois. En cas de problème vous devez en premier lieu contacter votre fournisseur. Utilisez uniquement le cordon téléphonique fourni. Pour votre sécurité ne placez iamais votre combiné sur la base sans ses

batteries, ou sans sa trappe batterie, vous risquez un choc électrique. N'utilisez que des batteries rechargeables agréées afin de prévenir toute

batteries usagées doivent être mises au rebut, conformément aux

détérioration de votre combiné, n'utilisez jamais de batteries non rechargeables

Votre téléphone DECT dispose d'une portée radio d'environ 50 mètres en intérieur et jusqu'à 300 mètres dans un espace dégagé. La présence immédiate de masses métalliques (d'une télévision par exemple) ou de tout appareil

votre ligne téléphonique avec un dispositif de protection contre les surtensions

1. Allez dans le menu "REGL RVRNCES" / "DUREE RRPPEL".

2. Sélectionnez la durée obtenue auprès de votre opérateur, appuyez sur **menu/ox**.

La plupart des systèmes téléphoniques utilisent la numérotation par fréquences vocales. Cependant, vous pouvez utiliser la numérotation par impulsions.

Allez dans le menu "REGL RVRNCES" / "IRE SONNERIE".

REPONDEUR (MODELE D182A UNIQUEMENT)

Votre téléphone offre une annonce préenregistrée dans la langue Française.

Ne pas installer votre téléphone DECT ni dans une pièce humide (salle d'eau,

portées sur l'étiquette d'identification apposée sur celui-ci (tension, courant, équence du réseau électrique). Par précaution, en cas de danger, les adaptateurs secteur servent de dispositif de sectionnement de l'alimentation 230 V. Ils doivent être situés à proximité de l'appareil et être aisément

Ce produit est destiné à être connecté au réseau téléphonique analogique

spectez la polarité lorsque vous insérez les batteries dans le compartiment à

électrique est susceptible de réduire la portée. Certains équipements médicaux, sensibles ou sécuritaires peuvent être

Dans les zones à risque d'orages fréquents, nous vous conseillons de protéger

instructions du chapitre "Environnement" présent dans ce quide.

Cet équipement n'est pas fonctionnel en cas de coupure secteur. Pour les appels d'urgence utilisez un poste auto alimenté par la ligne.

perturbés par les transmissions radio de votre appareil ; dans tous les cas, nous



PRECAUTIONS D'UTILISATION DES BATTERIES

conformément aux instructions fournies dans ce livret utilisateur Si vous n'utilisez pas votre téléphone pendant une période prolongée, retirez les batteries du

Tenez l'appareil à l'écart de toute source de chaleur ou de perturbations électriques (moteurs ou

Causes possibles de mauvaise réception

Présence de feuilles d'isolation métalliques. Présence de conduites de chauffage et de pièces métalliques dans la structure d'un bâtiment.

Ainsi, vous participez à la réutilisation et à la valorisation des Déchets d'Equipement Electriques et

collecte sélective, etc.).

22

2. Appuyez sur menu/ok Effacer les messages

Pendant l'écoute du message, appuyez sur la touche Le message en cours est effacé Si vous avez d'autres messages, le message suivant est diffusé. Sinon, le répondeur revient à son état initial.

1. Allez dans le menu "REPONDEUR" / "SUPPRIÑ TOUT". Confirmez la suppression en appuyant sur menu/ok.
 Un bip sonore vous informe que tous vos messages déjà lus sont effacés.

D182-D182A

conséquences qui en découlent. Pour tout mauvais fonctionnement, veuillez demander conseil à votre distributeur ou au bureau d'assistance de Sagemcom.

Hormis le cas où le client a conclu un contrat de maintenance avec Sagemoom pour l'appareil aux

 Des dommages, défauts, pannes ou erreurs de fonctionnement pour une ou plusieurs des aisons suivantes :
le non-respect des instructions d'installation et d'utilisation ;
les influences extérieures (y compris mais sans limitation :
coup de foudre, incendie, vibrations, vandalisme, réseau électrique inapproprié / défectueux
ou dégâts des eaux de tout type) ;
modification de l'appareil sans l'autorisation écrite de Sagemcom ;

• Les mauvais fonctionnements qui ne peuvent être attribués à l'appareil ni au logiciel installé dans l'ordinateur pour faire fonctionner l'appareil.
Les problèmes de connexion liés à tel ou tel environnement, notamment :
- problèmes en relation avec l'accès et/ou le raccordement à Internet tels que, par exemple, les

problèmes de transmission (par exemple, couverture géographique insuffisante de la région de la part de l'émetteur, interférences ou mauvaises connexions);

D182-D182A

attribuées à l'omission d'une révision générale.

Les coûts des travaux d'entretien sont en tous les cas à la charge du client.

Erreurs de fonctionnement qui peuvent être attribuées à l'utilisation de produits, de consommables ou d'accessoires non compatibles.

une demande de garantie